Podcast-mediated foreign language writing.
A case study in L2 academic settings

Ioanna Tyrou

Special Teaching Staff at the Department of Italian Language and Literature, National and Kapodistrian University of Athens

B.A. Italian and Spanish Literature, B.A. Primary Education, National and Kapodistrian University of Athens

M.A. Informatics in Education, National and Kapodistrian University of Athens

PhD in Educational Technology and Teaching, School of Philosophy, National and Kapodistrian University of Athens

Postdoctoral Researcher, Polytechnic of Athens

e-Mail: ioannatyrou@gmail.com , iotyrou@ill.uoa.gr

https://ioanna-tyrou.webnode.gr/ , https://www.researchgate.net/profile/loanna-

Tyrou , https://en-uoa-gr.academia.edu/loannaTyrou

13th International Conference of the Future of Education, 29-30 June 2023,
Florence, Italy.



Introduction

- Authentic ways of dealing with the L2 and alternative activities that
 - dynamically *involve* learners
 - improve specific skills
 - produce a positive attitude towards foreign culture and everyday issues.
- Essential elements of those learning a L2
 - the maintenance of attention
 - the decoding of information
 - the subsequent written or oral expression of the learner
- The playful, authentic character and immediacy of podcasts can help L2 learners to
 - approach knowledge more directly, flexibly, more easily, inside and outside of the learning environment
 - develop articulation skills
 - express thoughts in writing or orally
 - listen to different opinions



Podcasts in L2 education





improve effective correction of pronunciation in the L2, vocabulary enrichment and listening skills

offer opportunities for autonomy and independent learning bring about
listening
comprehension, a
trigger for written
and oral
commentary,
immediacy,
effective and
quality learning

favor the personalization of learning,

help exposure to a variety of information and an authentic interaction with the L2

> increase language skills and the likelihood that students feel engaged and motivated

enrich the course content and are a stimulus to promote dynamic interaction

are a strong motivator for active participation and for better understanding and retention of interest

Podcasts in L2 education



Personal and communicative learning strategies and expression of opinions are favored with the innovative educational resource of podcasts in L2 education.

In this presentation we will introduce a case study, as part of a larger survey, in which we included podcasts in our university course because they combine listening skills, evaluation of the information, and increasement of motivation to produce high-quality written tasks in the L2, inside and outside the classroom.





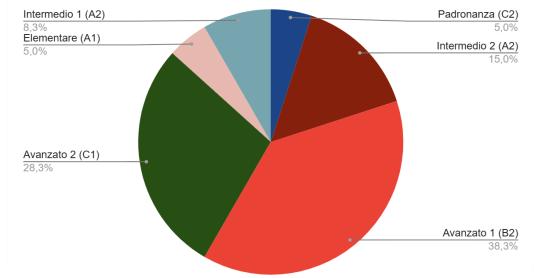
A case study on first-year university students learning a foreign language at the University of Athens- Department of Italian Language and Literature

Participants: 62 undergraduate students (in our study were mainly women (N = 56) who represent 91,8% of our sample)

Age: 18-56 years

Origin: 59 of Greek origin (1 of Albanian origin, 2 of Russian origin)

How do you rate your level in Italian?



enrich the vocabulary in an alternative way (67.7%)

Initial questionnaire, for detecting students'

expectations and preferences on the most

important material in learning a L2

improve the communication skills (50%)

learn the culture of the L2 (62.9%)

improve the writing (40.3%)

improve the pronunciation (33.8%)





The models usually presented in L2 courses are written. Our intention was to make the change and use an oral presentation, where the emphasis is on narration and 'voice', with the aim of producing a written text.

A creative and effective way of teaching and approaching the L2, which can involve all the above, is through **podcasts**



combining the *requirements* of our *students* and the *international literature* and *research*, we decided to involve **audio podcasts in our university courses**

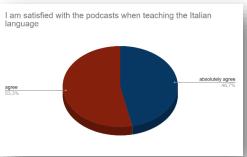
selected **podcasts** according to the **subject matter** of our courses

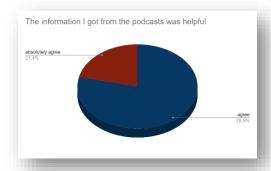
in a **questionnaire** we collected their perceptions of the pedagogical value of podcasts and their satisfaction with this educational tool.

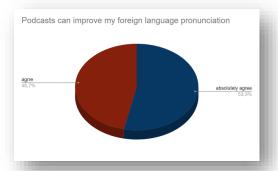
consolidate the topic of each chapter, as an opportunity to listen to authentic language, as well as to improve and enrich speaking skills, vocabulary, pronunciation and as a trigger for written commentary on the specific topic of the lesson

the students **listened** to various podcasts, *inside* or outside the course, and **commented** individually, writing in the L2 on their opinion about what they heard and related to the topic of the chapter they had been taught.

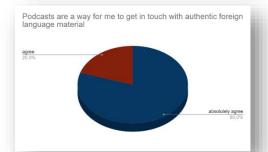
- 93,3%: already use various podcasts for educational purposes and all of them emphasize that these multimedia tools are easily accessible, useful for learning a subject, motivate learning and make learning easier
- they were satisfied with podcasts when learning the Italian language (46,7% strongly agree, 53,3% agree)
- they judged that the content of the podcasts was well organized (97,3%), the information they received from the podcasts was so useful, and they were able to improve their pronunciation in the L2

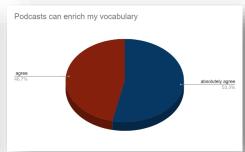




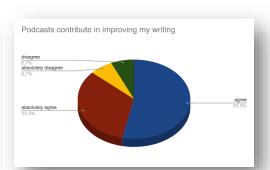


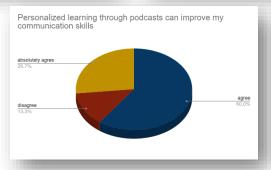
- they also felt that podcasts are a way to come into contact with authentic L2 material, to enrich vocabulary, and the personalized learning through podcasts can improve their communication skills
- the written commentary on their podcasts seemed easy (60%) or of moderate difficulty (40%)
- it seemed that podcasts help to improve writing as well as better understanding of the course topics











	Absolutely agree	Agree	Disagree	Absolutely disagree	18 9 S			
	uuse podcasts for educational purposes							
Podcasts are easily accessible			he information	I got from the podo	asts was			
Podcasts are useful tools for learning a subject			helpful					
Podcasts can mobilize learning			Podcasts can improve my foreign language pronunciation					
Podcasts make learning easier			Podcasts are a way for me to get in touch with authentic foreign language material					
I am satisfied with the podcasts when teaching the Italian language			Podcasts can enrich my vocabulary					
The content of the podcasts was well organized			Personalized learning through podcasts can improve my communication skills					
				mentary of the pod				
	We also present the questionnaire designed to detect learners' beliefs about educational use of podcasts	Th	he podcasts hel	ute in improving m lped me to understa voro, tele-lavoro, al	and better the			
	dibodit odditational dibo of podditation							

Research Results



Briefly describing their experience of commenting on podcasts, the students mentioned:

"Through the observation of the podcasts I "came" in better contact with the language and especially with words and expressions used in spoken language."

"The podcasts were useful for learning the language in terms of the vocabulary of the subject units and were interesting."

"The whole material was accessible and very helpful. I think I spent my time constructively when I listened to them."

"Commenting on podcasts has helped me improve my vocabulary and pronunciation."

"Very helpful in choosing words and expressions. The contact with the language, compared to other times where this was clearly more limited."

"It was a helpful experience for the course, thanks for engaging properly and we had a lot of choices."

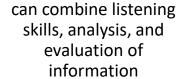




promote creative exchange of ideas in the L2



offer effective verbal communication, integrated speech, and experiential learning, so that motivation to produce high-quality learning tasks is increased



The use of podcasts in L2 teaching can offer

mobilization

verbal ability language comprehension

listening ability

improvement in reading, comprehension of texts



model of storytelling for students that encourages <u>creativity</u>

(the <u>spoken format</u> can *elicit* more *engagement* than a <u>written sample</u> given during class and a sense of <u>confidence</u> in applying this format to their own writing)

Podcasts present an authentic, non-traditional

The use of both written and spoken materials reinforces the ways in which content and presentation intertwine when people share experiences



• We contributed to research and international literature

In this case study we had a very positive integration of podcasts in L2 teaching, as the auditory-oral stimulus

- improved writing skills and
- enhanced vocabulary richness and
- increased L2 comprehension
- While this task is at its core a writing activity, our research prospect is to involve our students in creating L2 podcasts, so to engage also speaking skills



the way you will involve and encourage your students to be engaged actively, pleasantly and creatively with the teaching subject



References

- Abdous, M., Facer, B. R., & Yen, C., "Academic effectiveness of podcasting: A comparative study of integrated versus supplemental use of podcasting in second language classes", Computers & Education, 58, 2012, 43-52.
- Arvanitis, P, "Self-paced language learning using online platforms", The handbook of informal language learning, ed. M. Dressman and R. W. Sadler, Hoboken, NJ, Wiley, 2019, 117–138.
- Celentin, P. & Chimento, M.L., "DanteTRap, un podcast e il primo canto dell'Inferno: "La Divina Commedia" per la generazione Z", 2022. (under publication).
- ➤ Díez, M.T.& Richters, M.A., "Podcasting as a tool to develop speaking skills in the foreign language classroom", The EUROCALL Review, 28 (1), 2020.
- Goldman, T., "The Impact of Podcasts in Education. Advanced Writing: Pop Culture Intersections", 29, 2018.
- Hanks, E. "Utilizing Podcasts in Virtual EFL" Instructionamericanenglish.state.gov/english-teaching-forum, 2022.
- Indahsari, D., "Using podcast for EFL students in language learning", JEES (Journal of English Educators Society), 5, 2020, 103-108. 10.21070/jees.v5i2.767.

References

- Lawlor, B., & Donnelly, R., "Using podcasts to support communication skills development: A case study for content format preferences among postgraduate research students", Comput. Educ., 54, 2010, 962-971.
- Maggie, J. & Deniz P., "Podcasting as a Means of Improving Spanish Speaking Skills in the Foreign Language Classroom: An Action Research Study", Networks: An Online Journal for Teacher Research. 13, 2011, 277-277. 10.4148/2470-6353.1088.
- Moretti, G., & Morini, A. L., "L' utilizzo del podcast-ing nella didattica universitaria", Journal of Educational, Cultural and Psychological Studies, 20, 2020, 233-253. doi:https://dx.doi.org/10.7358/ecps-2020-021-more
- Ningsih, D.P., & Suganda, S.P., "Podcasts? Why Not! Perceptions of German Language Teachers", Proceedings of the International University Symposium on Humanities and Arts. 2020.
- Panagiotidis, P., "Podcasts in language learning", Research Review and Future Perspectives, 2021, 10708-10717. 10.21125/edulearn.2021.2227.
- ➤ Piergiovanni, L. & Tognocchi, D., "Didattica con il Podcasting e la Web-Tv. Online manual per insegnanti e studenti", 2014.
- ➤ Qaddour, K., "The Use of Podcasts to Enhance Narrative Writing Skills", English Teaching Forum 2017, Volume 55, N.4, 2017.

References

- Richards, J. C., "Communicative language teaching today", Cambridge University press, 2006. http://www.professorjackrichards.com/pdfs/communicative-language-teachingtoday
- Wachiraya, B., "The effects of mobile podcast on listening comprehension of Thai EFL university students", master's thesis, Suranaree University of Technology, Suranaree, Thailand, 2019.
- > Ζουριδάκη, Δ., "Γλωσσική εκπαίδευση μέσω δημιουργικών δραστηριοτήτων: η χρήση των Podcasts στο μάθημα της Γερμανικής ως ξένης γλώσσας", master's thesis, ΕΑΠ, 2017.
- Κομνηνού, Φ., "Η χρήση του Podcasting στη διδασκαλία της Αγγλικής ως ξένης γλώσσας για τη βελτίωση της ακουστικής και προφορικής δεξιότητας σε μαθητές επιπέδου μέτριας γνώσης", master's thesis, ΕΑΠ, 2017.
- Κράβαρη, Α., "Αξιοποίηση της τεχνολογίας του Podcasting για τη διδασκαλία της γαλλικής γλώσσας στη πρωτοβάθμια σχολική εκπαίδευση", master's thesis, 2011.
- ➤ Τύρου, I. & Μυλωνάς, Κ., "Διδάσκοντας μια ξένη γλώσσα με τη χρήση podcasts. Δημιουργικές χρήσεις και προτάσεις για την εξ αποστάσεως εκπαίδευση" [Teaching a foreign language using podcasts. Creative uses and suggestions for distance learning]. Open Education, 2023. (under judgment).
- Φακίρης, Κ., "Πολυμεσικές Εφαρμογές Αφήγησης: Τα Podcasts ως Εκπαιδευτικό Εργαλείο", master's thesis, 2021.





Thank you for your attention!!! Vi ringrazio per l'attenzione!!!

Ioanna Tyrou
Podcast-mediated foreign language writing.
A case study in L2 academic settings

13th International Conference of the Future of Education, 29-30 June 2023, Florence, Italy.

